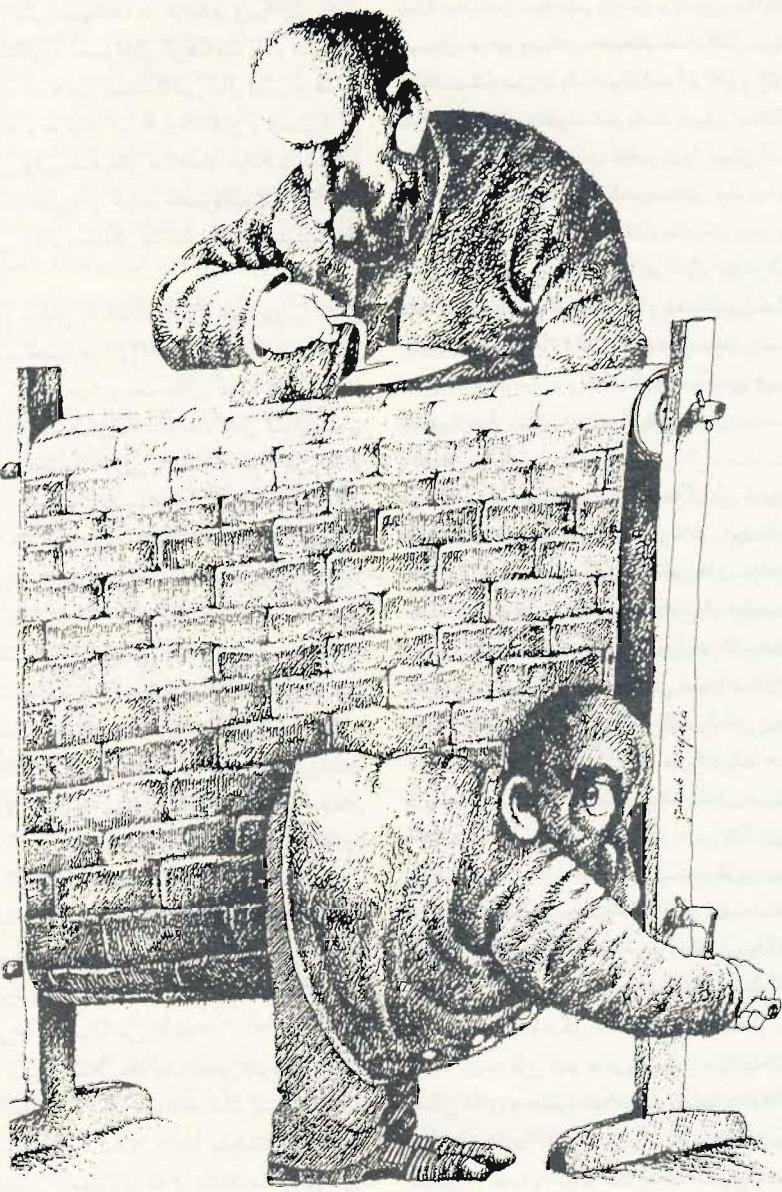


# کهنه و نو

ناصر زرافشان



با کفشهای ورزشی و کاپشن‌های کره‌ای که بچدها و نوههای آن‌ها به پایا به تن دارند، نوعی تضاد تند و خشن را بین نو و کهنه به چشم انسان می‌کشد. کهنه‌ای که در یک روند طبیعی و تدریجی هم‌همی جوانب آن از درون و هماهنگ با یکدیگر نو نشده است، و از این رو سرتایابی آن تضاد و ناهماهنگی است، و «نو»‌ای که پیدا است تحمل شده به زور راه خود را به درون آن زندگی سنّی باز کرده است.

چندین متر جلوتر، این کوچه بیچ در بیچ وارد یک خیابان دوازده‌متری قدیمی می‌شود. دو طرف این خیابان را مغازه‌هایی اشغال کرده‌اند که کارشان فروش یا تعمیر وسایل برقی خانگی مثل رادیو و تلویزیون، آب‌میوه‌گیری، جارو برقی، ضبط صوت، ماشین رخت‌شویی و ... نظایر این‌ها است. پیدا است

و گلی اتومبیل‌های جدید رنو و پراید را می‌بینید که زیر طاقی‌ها و کنار دیوارهای کاهگلی باوک شده‌اند، یا در همین کوچه‌های تنگ و پریچ و خم که هیچ‌گونه تناسبی با این‌گونه ترافیک ندارد، در رفت و آمدند. بر بالای بام‌های کاهگلی آنتن‌های بی‌سیم تلویزیون خودنمایی می‌کنند که تعداد آن‌ها از تعداد خانه‌ها به مراتب بیشتر است.

بافت این محله‌ی قدیمی، پیرمردها و پیرزن‌های فرتوت و فرسوده‌ای که در آن رفت و آمد می‌کنند، و ذهن‌ها، اعتقادات، سنت‌ها و شیوه‌ی زندگی آنان که گاه فرتوت‌تر از چهره‌ها و ساختمان‌ها است، با رنگ و رو و ذرق و برق اتومبیل‌های پراید و رنوی که در بیچ و خم کوچه‌هایش در رفت و آمدند، و

در یکی از قدیمی‌ترین و سنتی‌ترین شهرهای کشور، در یکی از محلات قدیمی شهر پرسه می‌زنم، در کوچه‌های پریچ و خم و باریکی که دیوارهای کاهگلی و نمور خانه‌های قدیمی اش به شکل نامنظم و کج و معوج دو طرف کوچه را احاطه کرده است، هر از گاه در چندمترازی از مسیر کوچه، دیوارها آجری و صاف‌تر و عرض کوچه بیشتر می‌شود. زیرا مثلاً صاجبان یک خانه‌ی خشت و گلی قدیمی را پس از تخریب خانه‌ی خود ولاد را ساخته‌اند برای تجدید ساختمان یکی دو متر عقب‌نشینی کنند. اما چند متر آن طرف‌تر، باز در آدامه‌ی مسیر کوچه، پوزه‌ی ساختمان‌های کج و معوج قدیمی تا وسط کوچه پیش آمده است. اما در کوچه پس‌کوچه‌های همین محله‌ی قدیمی و کنار همین دیوارهای خشت

# • فرهنگ ذهنی جامعه برخلاف تکنولوژی نیروهای مولد چون فاقد آن نیروی محركه‌ی عینی و مستقیمی است که در عمرصه‌ی تولید و تکنولوژی وجود دارد، هم ممکن است بر حسب شرایط تاریخی و خاص خود در دوره‌ای نقش مترقی به عهده گیرد و خود منادی تحول شود، و هم ممکن است خود به مشکلی در راه شکوفایی نیروهای مولد جامعه تبديل گردد.

به خاطر دارم زمانی از یکی از شبکه‌های تلویزیون آلمان شاهد گزارشی از لیبی بودم. سرهنگ قذافی پس از نقط غرابی در مذمت غرب صنعتی و دستاوردهای آن و ستایش زندگی بدوي شخصاً پشت بولوزری نشست و با شجاعت تمام به سوی تلی از سازها و آلات موسیقی که در یکی از میدان‌های شهر تربیولی بر روی هم انباشته بودند حمله برد و طی چند دقیقه صدها پیانو، ویولن، ویولن سل و گیتار... را به کوهی از آهن پاره و تخته شکسته تبدیل کرد. بر حسب تصادف بر روی میزی در سرسرای همان هتل مجله‌ای بود حاوی گزارش‌های مفصلی همراه با عکس و تفصیل از دسته‌ای از دختران جوان ایتالیایی که به عنوان «بادی گارد» و محافظ در خدمت سرهنگ مشغول بودند و آخرين معاملات و مذاكرات تسليحاتي سرهنگ برای خريد پيشرفته ترین سلاحها و هواپیماهای غربی از اين کشورها.

منطقاً جامعه‌ای حق استفاده از هواپیماهای جت، وسائل فوق مدرن ارتباطی و مخابراتی، تلویزیون، کامپیوتر و سایر مصنوعات دنیای جدید را دارد که خود بتواند آن‌ها را بسازد و برای آن که جامعه‌ای بتواند چنین مصنوعاتی را تولید کند، نمی‌تواند از لحاظ اجتماعی و فرهنگی در دنیا ده قرن پیش به سر بردازد، زیرا تصور جامعه‌ای با فرهنگ و نظام اجتماعی عصر شبانی یا زمین‌داری که فقط در علم و تکنولوژی، به تکنولوژی عصر تسخیر فضا رسیده باشد با عقل سارگار نیست. آن عاملی که

کنار آن به وجود آید و رشد کند که قویتر و بهتر بوده است: چارپایان سواری و بارکش و وسائل نقیلی موتوری هر دو وسیله‌ی نقلیه‌اند. اما وقتی موتور سیکلت، اتومبیل یا وانت‌بار از اسب و الاغ و کاری بارکش سریع‌تر و قدرتمندتر باشد، بدیهی است که جای اسب و الاغ را خواهد گرفت. زیرا انسان که از این وسائل استفاده می‌کند، وسیله‌ی سریع‌تر و راحت‌تر را ترجیح می‌دهد. وقتی یک ماشین تراش یا یک ازه برقی بتواند با یک نفر کارگر روزانه کار دهها یا صدها نفر کارگر را انجام دهد، قهرآجای کارگر سوهان کار یا آرمه کشی را که به وسیله‌ی دست و چشم خود کار می‌کند، خواهد گرفت، و کسی هم در عزای از میان رفتن این شکل‌های کهنه‌تر سیاه نخواهد پوشید.

اما در کار سنت پرستان و کهنه‌گرایان تزویری هست: سنتگرا در زندگی عینی و مادی خود حاضر نیست از هیچ یک از مزايا و دستاوردهای جامعه‌ی جدید چشم پوشی کند؛ برای مسافرت از هواپیما و اتومبیل‌های آخرین سیستم، برای ارتباطات خود از تلفن و بی‌سیم، و ماهواره، و برای تبلیغات خود از رادیو و تلویزیون و حتا برای شستشوی لباس خود از ماشین لباس‌شویی استفاده می‌کند که همه دستاوردهای تمدن جدید هستند، اما در زمینه‌ی اجتماعی، سیاسی و فرهنگی که بخش دیگری از شکل‌بندی اجتماعی - اقتصادی است، از قرون نهم و دهم هجری پا فراتر نمی‌گذارد. او از جهت ساختار زندگی اجتماعی، رژیم سیاسی و اجتماعی جامعه، نهادهای سیاسی و حقوقی، فرهنگ معنوی، ساختار طبقاتی جامعه و شکل خانواده و موقعیت و نوع روابط آن، در قرن نهم هجری زندگی می‌کند، اما در زندگی مادی و رفاهی خود حاضر نیست به امکانات همان قرن نهم اکتفا کند، یعنی مثلاً به عنوان مرکب سواری از اسب و الاغ و استر یا به عنوان وسیله ارتباطی از چاپار یا به عنوان جنگ‌افزار به جای تانک و هواپیما از تیر و کمان استفاده کند.

نظامهای سیاسی سنتگرا نیز علی‌رغم آن که در زمینه‌ی سیاسی و اجتماعی و فرهنگ معنوی بر حفظ میراث کهنه پاشاری می‌کند، در زمینه‌های تولیدی، نظامی، تکنولوژی و حتا شکل زندگی مادی و رفاهی خود حاضر نیستند با تکنولوژی همان اعصار کهنه سرکنند و در همان حال که در عرصه‌ی فرهنگ معنوی دنیا نو را به باد انتقاد و استهزاء می‌گیرند، در زندگی عینی جامعه برای حفظ و بقاء خود، دستشان به سوی دنیا نو دراز است و این تکنولوژی و افزار و تسليحات مدرن را به هر نحو ممکن از دنیا پیشرفته دریویزگی می‌کند، و این دوگانگی روش ترین دلیل بطلان ادعاهای آنها است، زیرا در عرصه‌ی تکنولوژی، در عرصه‌ی تولید، تسليحات و زندگی مادی به دلیل عینیتی که بر آن‌ها حاکم است نمی‌توان تزویر کرد.

که این لوازم و وسائل خانگی جدید کاملاً جای خود را در زندگی خانواده‌ها باز کرده‌اند، زیرا کار و بار فروشنده‌گان و تعمیرکاران آن‌ها به راه و سرشان شلوغ است. همین بیست تأسی سال پیش در همین مغازه‌ها و به جای این فروشنده‌گان و تعمیرکاران وسائل برقی، سفیدگر، ماله‌ساز، دواتگر، علاف، نعل‌بند، حلی‌ساز، خراط، حصیریاف، گاری‌ساز، بیخ فروش، زغالی، نمدمال... نشسته و یا سرگرم کار بودند.

از خیابان به خانه می‌آیم و تلویزیون را روشن می‌کنم. تصویر صردنی که باشل و قبا و جبهه و دستار قرون گذشته در زیر یک طاقی کهنه جمع شده و به صورت مضحكی با نثر ناماؤنس قرن پنجم هجری به صورت کتابی با یکدیگر حرف می‌زنند بر صفحه تلویزیون نقش می‌بنند. این جا نیز داستان، پرسه در متون عتیقه و ظاهرآ ماجرای دزد و عسس و قاضی و مال باخته‌ای است که کیسه‌ای زر را پیش از سفر نزد کسی به امانت گذارد و اکنون که از سفر مراجعت کرده است امین «دبه» کرده است؛ باد به غبب اندختن‌های مضحك قاضی عهد بوق، افاضات و مجردات اخلاقی به شیوه‌ی کهن و تقلای مضحك‌تر برای تقلید آداب و اطوار مردم قرن پنجم هجری به وسیله مقلدینی که مدل آلمانی موهای آن‌هاز زیر «گریه» هنوز بیدا است و ضمن گفتگو با یکدیگر گویی قطعه‌ای از یک کتاب خطی قدیمی را به صدای بلند روحانی می‌کنند، انگار که فی المثل در دوران غزنوی مردم کوجه و بازار هم هنگام محاوره و گفتگوهای روزمره با جملات منشیانه و کتابی با هم حرف می‌زنند.

این مثلاً یک برترانه‌ی فرهنگی است. بلافضله پس از این برنامه چند پیام بازگانی پخش می‌شود که در آن‌ها پیوسته بر آخرين تکنولوژی کامپیوتري که در ساخت کالاي مورد تبلیغ به کار رفته و پیشرفته ترین روش‌های تولید و کنترل كیفیت کالا و آخرين دستاوردهای صنعت و فن تأکید می‌شود!

جدال کهنه و نو همچنان در همه‌ی شئون زندگی آشکار است. اما برای هر کس که به این تضاد و رویارویی کهنه و نو توجه می‌کند، نتیجه‌ی این جنگ هم معلوم است: همه‌ی حتا بدون آن که دلیل یا توضیح این امر را بدانند به نوعی یقین دارند که چهره‌ی زندگی همیشه در حال تغییر و نو شدن بوده است و نو بر کهنه غلبه خواهد کرد. حتا در ضمیر سخت‌ترین هواداران سنت هم چیزی به آن‌ها می‌گوید که مقاومت در حال تغییر و نو شدن بوده تجربه به آن‌ها آموخته است که نو به خاطر آن که برتر است پدید می‌آید و بر کهنه غلبه می‌کند، نو نیرومندتر است، قدرت و تسلط انسان را بر محیط او افزایش می‌دهد، کارایی و قدرت تولیدی آن بیشتر است و خلاصه به این دلیل یا وجود کهنه غلبه توانته در

به این ترتیب تغییر، جبری و ناشی از علیت است. اما این فعالیت اولیه و ناگزیر انسان یعنی تولید، زنجیره‌ای از تغییرات تبعی دیگر را در ساختار اقتصادی اجتماعی موجب می‌شود که تصویر زندگی جامعه را به صورت مجموعه‌ای زنده و پویا در می‌آورد که دائماً در حال تغییر و تو شدن است. مقاومت ارتجاع در برابر این نوشوندگی، غیرعلمی، عبث و محکوم به شکست است. از طرفی چون مردم فراورده‌های حاصل از تولید را به طور مداوم و پیوسته مصرف می‌کنند، از این رو ادامه و استمرار تولید مادی برای ادامه‌یبقاء و موجودیت جامعه ضروری است. این امر موجب رشد مداوم و پیوسته تولید می‌گردد:

فراورده‌های مادی که اعضای جامعه تیاز دارند باید به طور پیوسته و دائمی از نو تولید شود، از این رو تولید مادی باید دائماً جریان داشته و رشد کند. در این جریان مداوم فعالیت تولیدی یک افزایش و بهبود دائمی در مهارت‌های فنی و تولیدی و در نتیجه‌ی آن، رشد و بهبود دائم افزارهای کار و تکنولوژی تحقق می‌پابد. تاریخ جامعه شاهد گذار انسان از عهد افزارهای سنگی به افزارهای مفرغی و فلزی، از افزارهای دستی به تولید ماشینی، از نیروی عضلات انسان و حیوان که زمانی تنها منبع انرژی برای کار تولیدی بود به کشف و استفاده از نیروی بخار و از نیروی بخار به نیروی الکتریستی و نیروی هسته‌ای و از مواد اولیه طبیعی به مواد سنتیک و پولیمرها، خودکار شدن تولید و ... می‌باشد.

اما کار، بدون استفاده از افزارهای کار و بدون استفاده از مواد طبیعی که کار باید بر روی آن‌ها انجام شود، امکان پذیر و قابل تصور نیست، یعنی تلفیق این سه عامل (نیروی کار، افزار کار و موضوع کار) شرط ضروری تولید است و از این رو مسأله چگونگی این تلفیق یعنی رابطه‌ی افراد انسان با وسائل تولید و نحوه‌ی تصرف و تملک وسایل تولید برای انجام فعالیت تولیدی هم ضرورتاً مطرح می‌شود و مسأله بسیار حساس در اینجا این است که این رابطه‌ی ضروری افراد جامعه با وسائل تولید در روابط خود انسان با یکدیگر نیز تعیین‌کننده دارد، یعنی روابط افراد مردم با یکدیگر تابع روابط انان با وسائل تولید است.

این عوامل اصلی تولید انسان عامل اصلی فعالیت تولیدی، افزار، واسطه‌ی اعمال نیروی انسان بر طبیعت و مواد طبیعی، و طبیعت و مواد طبیعی که کار انسان بر روی آن‌ها و به منظور تغییر آن‌ها انجام می‌شود) را بر روی هم اصطلاحاً نیروهای مولد و شکل و چگونگی تلفیق و وحدت این عوامل با یکدیگر را که به منظور تحقق روند تولید صورت می‌پذیرد (شکل مالکیت و سایل تولید، و در نتیجه و به تبع آن شکل تملک و

اجتماعی و ایمان غرورآمیز به علم و خرد انسانی و نقش آن در پیشرفت اجتماعی، به مقابله با خرافپرستی‌های حاکم و نظرات کلیسا که تا آن زمان بر اذهان مستولی بود می‌رفت و پرچم حاکمیت داشت و عقل را در برابر ذهنیات حاکم زمان برافراشته بود. کندورسه می‌گفت «... قابلیت کمال پذیری انسان واقعاً بی‌پایان است ...»

در قرن نوزدهم هگل دیالکتیک تاریخ بشر را زیر عنوان رشد و تکامل «اگاهی از آزادی» تعریف می‌کرد، اما زیر تأثیر اوضاع و احوال زمان خود با به هر دلیل دیگر این فکر حقیر را بر تاریک دستگاه فلسفی تاریخی خود نشانید که پادشاهی پروس قله‌ی تاریخ بشر است. هگل می‌گفت که تاریخ در هر عصری پیشرفت و حرکت بشریت را به عهده‌ی یک ملت می‌گذارد و به این ترتیب بقیه اقوام و ملت‌ها بیرون از عرصه قرار می‌گیرند، و در عصر خود این نقش و رسالت را برای اقوام ژمن قائل بود، و به این ترتیب اگرچه در تشریح علت و محرك پیشرفت اجتماعی به بی‌راهه می‌رفت، اما فکر پویایی جامعه و ضرورت رشد و تکامل آن را به شکلی تازه و باصلابت و اساس فلسفی خاص خود و در مقیاس تمامی تاریخ جهان مطرح می‌کرد.

هربرت اسپنسر و اگوست کنت که اولی با فلسفه‌ی تکامل و تحول تدریجی و دومی با اثبات‌گرایی (پوزیتیویسم) خود شالوده‌های جامعه‌شناسی بورژوازی را ریختند هم فکر ترقی اجتماعی را مطرح کرده‌اند، اما برخلاف هگل، به نظر اینان ترقی اجتماعی، تحول تدریجی در مفهوم عامیانه آن بود.

اما نظریه‌ی دینامیسم تاریخ که ریشه‌ی تکامل اجتماعی را در رشد و تکامل نیروهای مولد جامعه‌شناسایی و تأثیرات بعدی رشد و تکامل این نیروها را بر عرصه‌های دیگر شکل‌بندی اجتماعی اقتصادی و نحوه‌ی این تأثیرگذاری را تحلیل کرد، تنها در قرن نوزدهم و پس از هگل تدوین شد. این تحلیلی نبود زیرا هنوز جامعه را در کلیت آن به صورت یک نظام در نظر نمی‌گرفت که عناصر سازنده‌ی آن با هم روابط و هم‌بستگی‌ها و در یکدیگر تأثیرات معینی دارند. هنوز شناختی از سطوح مختلف این شکل‌بندی اجتماعی اقتصادی و عناصر عینی و ذهنی تشکیل دهنده‌ی آن و روابط آن‌ها با یکدیگر و نحوه‌ی تأثیرات آن‌ها در یکدیگر وجود نداشت. از این‌رو هستی اجتماعی و تأثیرات آن را تابع آگاهی اجتماعی می‌دانست، یعنی تحولات جامعه را از دیدگاهی ایدئالیستی تفسیر می‌کرد. این فکر در اساس خود بازتابی از آن تفکر فلسفی بود که گمان می‌کرد ذهن، عین را ایجاد می‌کند و تغییر می‌دهد. اما هرچه بود، برای زمان خود گام‌های بلند و درخشانی به پیش بود. در اندیشه‌ی عصر روشنگری اعتقاد به پیشرفت

موقعی برای دوره‌ای به برخی از نظامهای حاکم در جهان سوم امکان ایفای یک چنین نقش پرتضادی را داده است همان درآمدهای باد آورده و اتفاقی حاصل از ذخایر زیرزمینی و طبیعی برخی از این توانمندی‌ها و فعالیت‌های اقتصادی جامعه نیست و الارزش افزوده‌ی ملی جامعه‌ای که از لحاظ فرهنگی و اجتماعی پس‌مانده و فقیر باشد هم تناسب با وضعیت اجتماعی و فرهنگی آن است و امکان ایفای چنین نقش‌هایی را به آن جامعه نخواهد داد.

هوایپیما، ارتباطات ماهواره‌ای، رادیو و تلویزیون و کامپیوتر از یک طرف، و نهادها و نظریه‌های سیاسی، اجتماعی و حقوقی جدید از طرف دیگر، هر دو، را درآوردهای یک نظام اجتماعی واحد و هر دو مقوله، لازم و ملزم یکدیگرند. هر دو به موازات یکدیگر و در بطن یک شکل‌بندی اجتماعی واحد که جامعه‌ی صنعتی جدید است تکوین و تکامل یافته‌اند و با هم پیوند ارگانیک دارند. آن‌که رابطه‌ی میان صنعت پیشرفت و حقوق و آزادی‌های سیاسی را نمی‌فهمد، آن‌که از رابطه‌ی میان توسعه‌ی اقتصادی و دموکراسی سیاسی چیزی نمی‌داند، جامعه را نمی‌شناسد.

\* \* \*

بحث درباره‌ی جدال کهنه و نو در جامعه چندان تازه نیست. اما در قرون جدید فکر ترقی اجتماعی و علمی نو بر کهنه را فلاسفه عصر روشنگری سده‌ی هژدهم مثل کندورسه و هردر پیش کشیدند، اما متکرین عصر روشنگری نیروی محرك و منشاء این حرکت را نمی‌شناخند. در اندیشه‌ی این متکرین پیشرفت اجتماعی نتیجه‌ی پیشرفت خرد انسانی و علوم و اشاعه‌ی آن‌ها بود، اما تا آن‌جا پیش نمی‌رفتند که جواب دهند پیشرفت خرد انسانی و علوم خود معلول چیست؟ اندیشه این متکرین تحلیلی نبود زیرا هنوز جامعه را در کلیت آن به صورت یک نظام در نظر نمی‌گرفت که عناصر سازنده‌ی آن با هم روابط و هم‌بستگی‌ها و در یکدیگر تأثیرات معینی دارند. هنوز شناختی از سطوح مختلف این شکل‌بندی اجتماعی اقتصادی و عناصر عینی و ذهنی تشکیل دهنده‌ی آن و روابط آن‌ها با یکدیگر و نحوه‌ی تأثیرات آن‌ها در یکدیگر وجود نداشت. از این‌رو هستی اجتماعی و تأثیرات آن را تابع آگاهی اجتماعی می‌دانست، یعنی تحولات جامعه را از دیدگاهی ایدئالیستی تفسیر می‌کرد. این فکر در اساس خود بازتابی از آن تفکر فلسفی بود که گمان می‌کرد ذهن، عین را ایجاد می‌کند و تغییر می‌دهد. اما هرچه بود، برای زمان خود گام‌های بلند و درخشانی به پیش بود. در اندیشه‌ی عصر روشنگری اعتقاد به پیشرفت

**● سنت‌گرایی در زندگی  
عینی و مادی خود حاضر  
نیست از هیچ یک از مزایا  
و دستاوردهای جامعه  
جدید چشم پوشی کند.  
برای مسافت از هوایپما  
واتومبیل‌های آخرین  
سیستم، برای ارتباطات  
خود از تلفن و بسیم و  
ماهواره و برای تبلیغات  
خود از رادیو و تلویزیون  
و حتا برای شستشوی  
لباس خود از ماشین  
لباس شویی استفاده  
می‌کند که همه‌ی  
دستاوردهای تمدن  
جدید هستند، اما در  
زمینه‌ی اجتماعی، سیاسی  
و فرهنگی که بخش  
دیگری از شکل‌بندی  
اجتماعی است از قرون  
نهم و دهم هجری پا  
فراتر نمی‌گذارد.**

خود قرار می‌دهند؛ به عبارت دیگر تجربه‌های تولیدی طی فرایند کار به دست می‌آیند و به تناسب امکانات عملی و موجود برای وارد کردن این تجارب در سیستم عملی تولید، موجب پیدایش تکنولوژی‌های مولدتر و برتر می‌شوند؛ از طرف دیگر اگر هر واحد تولیدی از سطح متوسط حاکم در دسته‌ی مربوطه عقب بماند، این به معنای نابودی اوست (به دلیل پایین تر بودن توان تولیدی با گران تر تمام شدن فراورده‌اش) و به همین دلیل برای بقاء خود ناگزیر است از این قافله عقب نماند. اما عقب‌ماندگی فرهنگی به همین سرعت و به همین گونه مستقیم، به حاملین آن فرهنگ عقب‌مانده آسیب نمی‌رساند. از این رو فرهنگ ذهنی جامعه چون فاقد آن نیروی محرکه عینی و مستقیعی است که در عرصه‌ی تولید و تکنولوژی وجود دارد، هم ممکن است بر حسب شرایط تاریخی و خاص خود در دوره‌ای نقش مترقبی به عهده‌گیرد و رشد و تکامل جامعه را تسريع کند و هم ممکن است خود به مشکلی در راه شکوفایی نیروهای مولد جامعه تبدیل گردد. گاه با پیش‌بینی و درک ضرورت تحول، خود منادی تحول می‌شود و حتا پیش‌بینی دیگرگونی‌های عینی جامعه حرکت می‌کند و گاه نیز

است و آورده‌ی دیگری کار او، این تأثیر رشد نیروهای مولد در دیگرگونی روابط تولیدی است. تولید با تلفیق هر دو عامل کار و سرمایه صورت می‌پذیرد. اما محصول تولید شده از آن کسی است که در روند تولید سرمایه را آورده و تأمین کرده است، نه آن کسی که آورده‌ی او در روند تولید نیروی کارش بوده است. نکته‌ی حساس در اینجا این است که همیشه مالک فراورده‌ی تولید شده کسی است که سرمایه‌ی لازم برای انجام فعالیت تولیدی را تأمین کرده باشد. تا اینجا چگونگی تأثیر رشد نیروهای مولد در روابط تولیدی و تغییر آن‌ها مورد بحث بود. اما این تغییر روابط تولیدی، بر نوع و نحوه مالکیت در جامعه و نحوه توزیع ثروت‌ها و به خصوص انباشتگی و تجمع و تمرکز ثروت در دست تعداد کمتری از افراد کمک می‌کند و به این طریق ساختار طبقانی جامعه را دیگرگون می‌سازد. با این تغییرات چگونگی توزیع ثروت‌های اقتصادی و الگوی مصرف گروه‌های مختلف اجتماعی و درجه‌ی برخورداری و رفاه مادی آن‌ها هم تغییر می‌کند، و متناسب با این تغییرات کسانی که در نتیجه‌ی این تغییرات به موقعیت‌ها و مزایایی بیش از گذشته و بیش از دیگران رسیده‌اند، قادر اجتماعی بیشتر پیدا می‌کنند و به طور طبیعی در جهت حفظ موقعیت و مزایای خود، سیاست‌های مناسب، نهادهای اجتماعی جدید، قوانین تازه، احزاب و سازمان‌های سیاسی بیان کننده‌ی مواضع و منافع خود و ساختارهای اجتماعی - سیاسی متناسب با وضع جدید را ایجاد می‌کنند. از این‌رو سیاست، حقوق، قوانین، فرهنگ و روابط اجتماعی هم به تدریج به دنبال تغییرات زیربنایی جامعه، دستخوش تغییر و «نو» می‌شوند، زیرا نمی‌توان وقتی یک بخش از زندگی جامعه جبراً و قهرآ نو می‌شود، بخش دیگر آن را همچنان و برای مدتی طولانی بدون تغییر نگاهداشت. اما این امواج تغییرات از این‌هم فراتر خواهد رفت و با تغییر ساختار و شیوه‌های زندگی اقتصادی و اجتماعی، باورها، رسوم، اخلاقیات و عادات و آداب کهنه‌ی زندگی هم به نوبه‌ی خود دیگرگون می‌شود. در این زمینه کافی است یک جوان معمولی امروز جامعه را در گناه کار می‌کرد و این رو فراورده یا کالایی هم که در چنان کارگاهی تولید می‌شد، متعلق به همان تولید کننده‌ی کوچکی بود که با کار خود آن فراورده را خدمتی و افزارهایی که در آن مورد استفاده قرار می‌گرفت، همان استادکار یا پیشه‌وری بود که در آن کارگاه کار می‌کرد و این رو فراورده یا کالایی هم که در چنان کارگاهی تولید می‌شد، متعلق به همان تولید کننده‌ی کوچکی بود که با کار خود آن فراورده را تولید کرده بود. اما در کارگاه‌های بزرگتری که با تعداد بیشتری کارگر و بر اساس تقسیم کار و به صورت جمعی و کارگاهی کار می‌کنند، دیگر این کارگران مالک کارگاه یا افزارها و موادی نیستند که در این گونه کارگاه‌ها یا کارخانه‌ها مورد استفاده قرار می‌گیرد، و بنابراین مالک فراورده‌ها یا کالاهایی هم شناخته نمی‌شوند که در این گارگاه‌ها یا کارخانه‌ها تولید می‌شود. به این ترتیب روابط تولیدی جدید که اقتصادی رشد نیروهای مولد بود، عوامل کار و سرمایه را که پیش از این در دست واحدی متمرکز بود از هم جدا کرده و هر یک جدا از دیگری راه رشد بعدی خود را در پیش گرفت. از این پس با دسته‌ی از کسانی رو به رو هستیم که آورده‌ی یکی در تولید سرمایه‌ی او

توزیع فرآورده‌های تولید شده و به تبع آن ساختار طبقاتی جامعه اصطلاحاً روابط تولیدی می‌نامند. بحث نیروهای مولد و روابط تولیدی و تأثیرات این دو در یکدیگر و سپس تأثیر مجموعه‌ی این دو مقوله بر سایر عرصه‌های زندگی سیاسی و اجتماعی را باید در نظرهای شکل‌بندی اجتماعی اقتصادی مطالعه کرد و طرح آن از حوصله‌ی این مقاالت خارج است. اما اجمالاً و تا جایی که به موضوع بحث حاضر یعنی پویایی و حرکت جامعه به جلو مربوط می‌شود، باید گفت سطح تکامل نیروهای مولد در روابط تولیدی را تعیین می‌کند و نوع روابط تولیدی هم ساختار اجتماعی و روابط اجتماعی را به عبارت دیگر از یک سو روابط اجتماعی مردم تابع تابع سطح تکامل نیروهای مولد. رابطه‌ی بین ساختار اجتماعی و سیاسی با تولید و تکنولوژی همین جانبه است.

مثلاً در تولید فردی پیش از دوران تولید کارگاهی یا کارخانه‌ای، یک استادکار به کمک شاگردانش تمامی مراحل کار برای تولید یک کالا را خود انجام می‌داد. بهبود افزارها و اصلاح روش تولید، پیدایش تولید کارگاهی را با تقسیم کار که به صورت جمعی و گروهی صورت می‌گیرد ایجاد کرد. این تغییر متناسب با تخصص بیشتر افزار و تکنولوژی پیشرفته‌ر ت جدید بود که بتدریج به دست آمده بود و در واقع پاسخی به نیازهای نیروهای مولد جدید به شمار می‌رفت. این تقسیم کار و تخصص و خصلت جمعی کار کارگاهی که به تبعیت از تکامل افزارها و مهارت‌های تولیدی به وجود آمده بود، به افزایش باروری تولید بسیار کمک کرد و به این شکل وسایل تولیدی نو، روابط تولید تازه و نوینی را هم به وجود آورد. اما از طرف دیگر مالک یک کارگاه شخصی و افزارهایی که در آن مورد استفاده قرار می‌گرفت، همان استادکار یا پیشه‌وری بود که در آن کارگاه کار می‌کرد و این رو فراورده یا کالایی هم که در چنان کارگاهی تولید می‌شد، متعلق به همان تولید کننده‌ی کوچکی بود که با کار خود آن فراورده را تولید کرده بود. اما در کارگاه‌های بزرگتری که با تعداد بیشتری کارگر و بر اساس تقسیم کار و به صورت جمعی و کارگاهی کار می‌کنند، دیگر این کارگران مالک کارگاه یا افزارها و موادی نیستند که در این گونه کارگاه‌ها یا کارخانه‌ها مورد استفاده قرار می‌گیرد، و بنابراین مالک فراورده‌ها یا کالاهایی هم شناخته نمی‌شوند که در این گارگاه‌ها یا کارخانه‌ها تولید می‌شود. به این ترتیب روابط تولیدی جدید که اقتصادی رشد نیروهای مولد بود، عوامل کار و سرمایه را که پیش از این در دست واحدی متمرکز بود از هم جدا کرده و هر یک جدا از دیگری راه رشد بعدی خود را در پیش گرفت. از این پس با دسته‌ی از کسانی رو به رو هستیم که آورده‌ی یکی در تولید سرمایه‌ی او

حیات و هستی آنان را به باد داده است ندارد، بلکه پوششی است برای دفاع از منافع چاپوگران سنتی تری که با استفاده از موج عظیم احساسات ضدامپریالیستی مردم آسیا و افریقا در دهه‌های گذشته در برخی موارد بر این امواج سوار شده‌اند و برای بقای خویش زیر ماسک ضدیت با امپریالیسم خود را پشت سر مردم پنهان می‌کنند، والا این‌گونه رژیم‌ها خود هرجا به قدرت رسیدند جز رنج و محرومیت بیشتر چیزی به ارمنان نیاورده‌اند و در مقابل مردم خود نیز ضدمردمی تر و سرکوب‌تر از رژیم‌های امپریالیستی عمل کرده‌اند و تصادفاً از این جهت خاص که بیشتر دلال و تاجرونده تا تولیدکننده و صنعتگر، از این جهت حتا مورد توجه و عنایت تاکتیکی امپریالیسم نیز قرار دارند، چون امپریالیسم هنوز هم جز در مواردی، پاگرفتن شالوده‌های صنعتی و تولیدی را در کشورهای توسعه نایافته تحمل نمی‌کند و در این مورد با سرمایه‌های سنتی و دلال استراک منافع و تفاهم دارد. زیرا اگر یک شالوده‌ی صنعتی و تولیدی جذبی با لازم و تبعات اجتماعی آن در این کشورها پا بگیرد که مواد خام و ثروت‌های طبیعی کشور را به جای آن که به همان صورت خام به کشورهای صنعتی صادر شود به کالای ساخته شده تبدیل و در حالی که حامل ارزش افزوده ملی است، به بازارهای داخلی و خارجی سرازیر کند، آن‌گاه هم منابع مواد خام امپریالیسم از دست خواهد رفت، هم بازار داخلی این کشورها و هم مزایای تطبیقی این‌گونه کالاهای که در کشورهای جهان سوم و با کار ازان‌تر تولید شده است در بازار خارجی عرصه را بر کشورهای کانونی تنگ خواهد کرد. از این رو اگر به جای شعارهای دهن برکن این‌گونه رژیم‌ها، به رابطه مبالغه و تراز تجارت خارجی آن‌ها با کشورهای امپریالیستی و سمت و جهت تحول این رابطه توجه شود، کارنامه‌ی مستندتری از عملکرد این‌گونه رژیم‌ها به دست خواهد آمد. □

#### پوزش خواهی و تصحیح

در شماره‌ی ۲۸ فرهنگ و توسعه در صفحه‌بندی قسمت سوم مقاله «قرن مارکسیستی - قرن امریکایی» اشتباہی رخ داده است که به شرح زیر تصحیح می‌شود:

در آخرین پاراگراف ستون دوم صفحه‌ی ۵۱ عبارت «هنگامی که برنشتاین این بحث را مطرح ... به هیچ طریقی با لفظ یا روح میراث مارکس تضاد ندارند» باید از محل فعلی خود به انتهای ستون سوم همین صفحه پیش از آخرین پاراگراف منتقل شود. به این ترتیب آخرین پاراگراف ستون دوم این صفحه به صورت زیر ادامه می‌باید: «... بلکه این تحولات، مارکسیسم را به خاطر آن‌چه خود هست، به عنوان ... الی آخر»

وجه مخالفت با استثمار مردم و اقتصاد توسعه نایافته‌ی این کشورها از طرف انحصارات خارجی یا مخالفت با غارت منابع مواد خام و ثروت‌های طبیعی این کشورها و یا مقابله با غارت بازار داخلی این کشورها نیست که از طریق مبالغه نابرابر تجارت امپریالیسم با آن‌ها صورت می‌گیرد، بالعکس در این عرصه‌ها فعالیتها و معاملات در سکوت و امنیت کامل جریان دارد و رجزخوانی‌ها صرفاً به عرصه‌ی مسائل فرهنگی و روبنایی و برخورد فرهنگ سرمایه‌داری با سنت‌ها و شیوه‌ی زندگی بومی این جوامع محدود می‌شود. این رژیم‌ها به غارت مردم کشورهای جهان سوم از طرف امپریالیست‌ها کاری ندارند، زیرا نایانده‌ی منافع مردم نیستند بل که خود متکی بر بازار سنتی این کشورها و سرمایه‌های تجاری ماقبل سرمایه‌داری هستند که به مراتب از سرمایه‌داری غرب صنعتی عقب‌مانده است، و در اصل برای آن‌که موجودیت خود را به عنوان لایه‌های متوات در برابر سرمایه مالی انصهارات حفظ کنند، در مقابل امپریالیسم و سیاست‌های آن مخالف خوانی می‌کنند. به همین دلیل هم معمولاً با توصل به ارتجاع و فرهنگ فنودالی می‌کوشند با استفاده از احساسات ضدامپریالیستی مردم آن‌ها را یافته‌ی مالی غرب احساس خطر می‌کنند و برای جلوگیری از زوال خود دست و پا می‌زنند و در آنها درد مردم نیست. اما تضاد خلق‌های جهان با امپریالیسم که با صدور سرمایه‌ای آنان را استثمار و منابع مواد خام آن‌ها را غارت و کشورهای آن‌ها را به بازار فروش خود تبدیل و با مبالغه نابرابر، هر روز فاصله فقر و ثروت را در جهان بیشتر می‌کند، و طغيان مردم علیه این نظام امپریالیستی یک چیز است، و مقاومت بازمانده‌های دنیای کهن در برابرنظم بورژوازی چیز دیگر. ضدیت این رژیم‌ها علیقی» با طب و درمان جدید است که در مقام تمثیل در یکی از نشریات آمده بود: این درست است که بر نظام بهداشت و طب و درمان در این کشور هزار ابراد وارد است: برخی بزشکان فقط مطب‌داری می‌کنند و ملاحظات تجاری و بازاری بر کار آن‌ها حاکم است. ذهنیت بازاری «خودکفای شدن» بیمارستان‌ها را به تجارت‌خانه تبدیل کرده، دارو کمیاب و گران است و ... اما ضدیت دکتر علیقی و میرزا عطار با طب و درمان جدید به این دلایل نیست، بل که از بات آن است که طب و بهداشت جدید - ولو سالم و اصولی - ذهنیت بازاری «خودکفای شدن» بیمارستان‌ها را به تجارت‌خانه تبدیل کرده، دارو کمیاب و گران است و ... اما ضدیت دکتر علیقی و میرزا عطار با طب و درمان جدید به این دلایل نیست، بل که از بات آن است که طب و بهداشت جدید - ولو سالم و اصولی - دکان آن‌ها را تخته می‌کند. والسفاهای فرهنگ فنودالی به خاطر از دست رفتن دنیای کهنه که دستاواز این‌گونه رژیم‌ها است، ارتباطی به رنج و محرومیت اکثریت عظیم بشریت که امپریالیسم پناهگاه ارتجاع و سد راه پیشرفت می‌شود. اگر فرهنگ ذهنی جامعه پیشاپیش، عینیت و ضرورت تغیر را بشناسد و از آن استقبال کند یا آن کنار آید، پیشرفت جامعه با تنش کمتر، به بهای ارزان تر و با سرعت بیشتر تحقق خواهد یافت.

اما اگر این فرهنگ و حامیان و نهادهای مربوط به آن، این ضرورت را پنیزیرند عوامل ذهنی به هر دلیل در برابر حرکت عینی جامعه بایستد، پیشرفت با تنش و تسبیح و تلف شدن بیهوده منابع مادی و انسانی همراه خواهد بود و از سرعت و توان آن کاسته خواهد شد.

اما علاوه بر آن‌چه به صورت کلی درباره‌ی همبستگی میان روابط اقتصادی با روابط اجتماعی، سیاسی و فرهنگی جامعه گفته شد، در عصر حاضر در برخی از جوامع آسیایی و افریقایی، تحت تأثیر سرمایه‌داری مربوط به دوران گسترش نظام خارجی سرمایه‌داری، نوعی بهم ریختگی ساختاری نیز پدید آمده است که شناخت شکلندی موجود در این جوامع را بغرنج تر می‌کند. این‌که در بعضی از این کشورها با وجود برخی مظاهر تکنولوژی و تولید جدید، باز هم شاهد عقب‌ماندگی زندگی اجتماعی و فرهنگی هستیم به این دلیل است که در این جوامع نیروهای مولده بومی و بالاصله رشد نکرده است تا همراه خود ساختار اجتماعی و فرهنگی را نیز دگرگون کند، و آن مظاهری که در این جوامع مشاهده می‌شود، تکنولوژی وارداتی و فاقد ریشه‌ای است که خریداری و بصورت آماده «وارد» شده، یا در مواردی به وسیله‌ی امپریالیسم و به تناسب احتیاجات خود آن - اما بدون توجه به نیاز یا بدون هماهنگی با مجتمعه‌ی جامعه بومی - در بخش‌های خاصی از چنین جوامعی برای رفع آن نیاز معین ایجاد شده است. این تکنولوژی وارداتی که دوران رشد و تکامل تاریخی خود را در سرزمین‌های دیگری به صورت تاریخی طی کرده و کشور عقب‌مانده‌ای که خود فاقد آن است به برکت امکانات مالی خود آن را به صورت آماده از کشور صاحب تکنولوژی خریداری و وارد می‌کند، فاقد آثار روبنایی تکنولوژی و اقتصاد بومی است که از درون و به صورت یکپارچه تمامی نظام مطب‌داری سیاسی و فرهنگی جامعه را همراه با رشد خود متحول سی سازد.

تزویر دیگری که در کار نظامهای سنتی‌گرا و ارتجاعی وجود دارد به موضع این‌گونه رژیم‌ها در برابر امپریالیسم بر می‌گردد. رژیم‌های سنتی‌گرای آسیا و افریقا غالباً «زست»های ضدامپریالیستی می‌گیرند تا آن‌جا که گاه این ژست‌ها حتا سایر نیروهای اجتماعی را هم فریب داده و آن‌ها را در تشخیص ماهیت این‌گونه رژیم‌ها گمراحت کرده است. در این کشورها می‌تینگ و شعار علیه امپریالیسم فراوان است، اما معنای مبارزه با امپریالیسم به هیچ